

Гибкость без границ.  
Здесь надо быть.

**Factory Automation**

Ведущая международная выставка промышленной автоматизации

Комплексные решения автоматизации для любого производственного процесса

11–15 апреля 2005  
Ганновер • Германия



Страна-партнер  
Россия,  
павильон 13



Не упустите Ваш шанс: [www.hf-russia.com](http://www.hf-russia.com)

Информация по телефонам: Москва (095) 229 26 57 • Санкт-Петербург (812) 971 84 45 • Новосибирск (3832) 22 07 01

**Hannover Messe 2005**

ИННОВАЦИИ БЕЗ ОГРАНИЧЕНИЙ

Е.Прокофьева

*Hannover Messe – место встречи тех, кто вносит наиболее заметный вклад в развитие мировой промышленности. Производители и разработчики, исследователи новых направлений техники, технологии, информатики и бизнеса со всех континентов смогут познакомиться с материалами и радиокомпонентами будущего, встретиться с их создателями, завязать новые контакты, решить технические, экономические, информационные проблемы производства. Опыт организаторов выставки показывает, что более 60% ее посетителей – руководители предприятий и представители экономических кругов.*

Hannover Messe 2005, которая состоится 11–15 апреля, – самая крупная промышленная экспозиция в мире. Если в 2004 году в ее рамках проходило восемь специализированных выставок, то в 2005-м их будет 11. Примут участие в них более 6000 представителей из 60 стран. Сочетание специализации и глобальной интеграции, новейших технологий и средств автоматизации открывает принципиально новые возможности и перспективы и для экспонентов, и для посетителей выставки. Энерготехника и энергохозяйство, автоматизация непрерывных технологических процессов в промышленности, прикладная техника, прикладная микросистемная техника и нанотехнологии, комплектующие и материалы, научные исследования и трансфер технологий – вот темы только некоторых международных выставок, которые пройдут в рамках Hannover Messe 2005. Отметим новые специализированные выставки, которые будут представлены в этом году.

**Производственное оснащение и услуги** – посвящена таким вызывающим огромный интерес производителей проблемам, как оснащение цехов и мастерских, транспортные услуги, уборка и утилизация производственных отходов, техобслуживание, охрана труда и безопасность производства. Выставка ориентирована на нужды средних промышленных предприятий. Она включает четыре основных тематических поля: "Очистка и удаление отходов", "Технический уход и техническое обслуживание", "Средства обслуживания и управление ими", "Производственная безопасность". Выставка – идеальный маркетинг услуг и оборудования для профессиональных потребителей.

**Компрессорное вакуумное оборудование (ComVac)** вызывает особый интерес, поскольку практически ни одно промышленное предприятие не может обойтись без сжатого воздуха, а вакуумное оборудование играет все большую роль в производстве электронной техники и микросистем. Экспоненты из 20 стран представят на ComVac полный спектр компрессорного и вакуумного оборудования, из которого посетители выберут наиболее экономичные и технически убедительные решения.

**Механизмы, приводная техника и автоматизация** охватывает две большие области техники: электрическая и механическая приводная техника (от подшипников качения и скольжения до двигателей внутреннего сгорания) и жидкоструйная техника (гидравлика и пневматика). Эта выставка притягивает промышленных профессионалов со всего мира.

Следующие выставки по-прежнему останутся ведущими на Hannover Messe.

**Микротехнология**, которая представит под одной крышей весь мир микро- и нанотехнологий. Под девизом "малое – прекрасно" экспоненты продемонстрируют инновации, имеющие многочисленные готовые к производству приложения и решения. Экспонаты выставки будут полезны для всех отраслей промышленности – от производственного оборудования до медицинской и лазерной техники, от оптики до энергетики, а также стремительно развивающейся нанотехнологии. Особое внимание на выставке Микротехнология, нацеленной на широкую международную аудиторию, уделено внедрению технологии микросистем в промышленность. А современные микросистемные технологии играют все более важную роль в автоматизации,

мобильной связи, энергетике — во всех отраслях, представленных на Hannover Messe. Именно поэтому выставка станет важным форумом и местом обмена информацией между разработчиками, инженерами, исследователями и руководителями, занятыми мировым производством товаров.

Ожидается, что в выставке будут участвовать около 250 экспонентов.

**Исследования и разработки** — место творческих встреч создателей высоких технологий, многие из которых еще не вышли из стен лабораторий. Область исследований — микросистемы, нанотехнологии, авиационная и космическая отрасли машиностроения, биология. Ведущие мировые компании в этих областях приезжают в Ганновер в поисках новых идей.

Впервые в рамках Hannover Messe пройдет Форум европейских инженеров, организованный Федерацией европейских национальных технических ассоциаций (Federation of European National Engineering Associations — FEANI) и компанией Deutsche Messe AG, Hannover. Он состоится в день открытия выставки и предоставит ведущим представителям европейской промышленности, науки и правительствам возможность обсудить роль научно-технического прогресса в формировании будущего Европы и в экономическом стимулировании ее развития.

Отличительная черта Hannover Messe 2005 — особый статус России как "страны-партнера" выставки, полученный впервые. Отношения между Россией и Германией никогда не были такими благоприятными, как сейчас. Достижения последних десятилетий отечественной науки и техники в области исследования космоса, самолетостроения, машиностроения, высоких технологий вызвали интерес немецких компаний. Германия уже многие годы — крупный торговый партнер России. С участием Германии в нашей стране действует 2250 предприятий. Недавно согласован план всесторонней промышленной кооперации России и Германии. А Hannover Messe — самая крупная промышленная выставка в мире, поэтому для России это замечательная возможность представить на мировом рынке свою конкурентоспособную продукцию и новейшие разработки. Взгляды посетителей выставки в Ганновере всегда направлены на страну-партнера, поэтому Россия получает шанс во всей полноте продемонстрировать свой промышленный и политико-экономический потенциал и создать положительный имидж.

Российскую экспозицию на Ганноверской выставке откроют Президент России Владимир Путин и Федеральный канцлер Германии Герхард Шрёдер.

На участие в Российской экспозиции в 13 павильоне подано более 150 заявок отечественных предприятий, которые намерены представить самые современные технологии. При этом малые и средние предприятия рассчитывают на уникальную возможность установления новых торговых контактов. Основным критерий отбора — присутствие будущих участников на мировых рынках.

Центральное место в экспозиции России займут экспонаты, посвященные энергоснабжению и энергетическому хозяйству, которые вызывают наибольший интерес с германской стороны. Важнейшие тематические разделы предстоящей выставки будут посвящены поставкам компонентов; средствам защиты окружающей среды; исследованиям и разработкам в области создания новых материалов и технологий обработки поверхностей (в том числе нанотехнологии); транспортным технологиям; логистике, а также системам автоматизации в промышленности. Особое внимание уделяется консорциуму авиастроителей, где будут показаны совместные с зарубежными партнерами новые разработки и технологии.

Экспозицию России дополнит обширная программа семинаров, презентаций и круглых столов, которая позволит получить всестороннее представление о рынке России как об одном из самых динамично растущих и перспективных рынков мира. Важным событием Hannover Messe 2005 станет Германо-Российский экономический форум, организуемый Восточным комитетом немецкой экономики, который состоится в первый день работы выставки. Эта встреча политиков и экономистов на высшем уровне будет посвящена перспективам двустороннего сотрудничества в области торговли. Ее участники смогут ознакомиться с представленными инвестиционными проектами немецких концернов, моделями финансирования российских предприятий, ресурсами экономического развития России. Прекрасной основой для презентации как российских, так и немецких предприятий будет и открытый дискуссионный форум.

**Hannover Messe 2005 ждет вас.**

# Синергетика без границ. Здесь надо быть.

## INTERKAMA+

Ведущая международная выставка по автоматизации непрерывных технологических процессов

Автоматизированные решения для полного производственного цикла

11–15 апреля 2005

Ганновер • Германия



Страна-партнер  
Россия,  
павильон 13



Не упустите Ваш шанс: [www.hf-russia.com](http://www.hf-russia.com)

Информация по телефонам: Москва (095) 229 26 57 •  
Санкт-Петербург (812) 971 84 45 • Новосибирск (3832) 22 07 01